



**MALAY (and Singapore )2004 DRAFT**  
**ABN: 85 280 692 789**

*NB. Prices in this catalogue are subject to change without notice. Posters will generally be shipped separately from books, so additional freight charges will apply.*

**A. VISUAL AIDS**

**A.1 Posters, Charts etc**

**Flip Posters**

A series of 20 bright and colourful laminated posters in a very large format, easel framed book. This is a practical and versatile spiral bound resource. Some of the topics are: colours; the house; clothes; the seasons; farm animals; the human body and adjectives. A special pen allows the teacher to write and erase words on the posters. The teacher's guide in English suggests activities to go with each theme. Perfectly packaged for teachers to carry from class to class. Suitable for all primary levels.

**\$86.90**

**Flip Posters Plus**

Flip posters are now available for secondary students or adult learners. The 2 topics include the city, the gym, in the cafeteria, on the phone, in the theatre, at the post office, etc. The scenes are more detailed than the lower level and depict older characters while the topics are more suited to older learners. The posters can be written on with the special marker provided and the teacher's guide (in English) suggests different activities to accompany each picture. Ideal for picture talks.

**\$115.50**

**ELIKITS!**

Series of 7 containing 18 flashcards (21 x 29.7cm), 24 Bingo cards (plus 1 marker pen, 1 eraser and 1 teacher's guide) suitable for all beginner students of languages. (In English)

Bingo and other teaching

games and activities designed to develop the four language abilities



**\$58.30**

- Each flash card and playing card has a bright picture on one side and the corresponding vocabulary word spelled out on the other side.

- Plastic coating allows for writing and wiping words and illustrations.

- The teacher's guide contains suggestions for learning games and activities.

- Topics available are: Animals, House, Food, Clothes, Verbs, Adjectives and Prepositions/Adverbs

**Picture Cards**

These colourful and fun laminated teaching cards contain a picture relevant to the theme of the pack. As they are laminated the Malay word for the picture can be written on in whiteboard marker. Available in 2 sizes... The following packs are available:

	Small	Large
• Actions (20 cards)	<b>\$49.00</b>	<b>\$72.00</b>
• Animals (18 cards)	<b>\$44.10</b>	<b>\$64.80</b>
• Animal Sounds (16 cards)	<b>\$39.20</b>	<b>\$57.60</b>
• Appearance (20 cards)	<b>\$49.00</b>	<b>\$72.00</b>
• At School (32 cards)	<b>\$78.40</b>	<b>\$115.20</b>
• The Body (21 cards)	<b>\$51.45</b>	<b>\$75.60</b>
• The City (22 cards)	<b>\$53.90</b>	<b>\$79.20</b>
• Clothes (22 cards)	<b>\$53.90</b>	<b>\$79.20</b>
• Colours (11 cards)	<b>\$26.95</b>	<b>\$39.60</b>
• Directions (12 cards )	<b>\$29.40</b>	<b>\$43.20</b>
• Drinks (12 cards)	<b>\$29.40</b>	<b>\$43.20</b>
• The Face (16 cards)	<b>\$39.20</b>	<b>\$57.60</b>
• The Family (13 cards)	<b>\$26.95</b>	<b>\$39.60</b>
• Food (19 cards)	<b>\$46.55</b>	<b>\$68.40</b>
• Food 2 (20 cards)	<b>\$49.00</b>	<b>\$72.00</b>
• Fruit (17 cards)	<b>\$41.65</b>	<b>\$61.20</b>
• How I feel (12 cards)	<b>\$39.20</b>	<b>\$57.60</b>
• In the classroom (24 cards)	<b>\$58.80</b>	<b>\$86.40</b>
• My Day (12 cards)	<b>\$29.40</b>	<b>\$43.20</b>
• Nationalities (17 cards)	<b>\$46.55</b>	<b>\$68.40</b>
• Numbers (21 cards)	<b>\$51.45</b>	<b>\$75.60</b>
• Occupations (27 cards)	<b>\$56.30</b>	<b>\$82.80</b>
• Opposites (22 cards)	<b>\$53.90</b>	<b>\$79.20</b>
• Opposites 2 (24 cards)	<b>\$56.30</b>	<b>\$82.80</b>
• Outdoors (20 cards)	<b>\$49.00</b>	<b>\$72.00</b>
• Pets (20 cards)	<b>\$49.00</b>	<b>\$72.00</b>
• Positions – on/under etc (16 cards)	<b>\$39.20</b>	<b>\$57.60</b>
• The Restaurant (48 cards)	<b>\$68.60</b>	<b>\$100.80</b>
• Rooms of the House (17 cards)	<b>\$41.65</b>	<b>\$61.20</b>
• The Seasons (4 cards)	<b>\$9.80</b>	<b>\$14.40</b>
• Shapes (8cards)	<b>\$19.60</b>	<b>\$28.80</b>
• Shops (23 cards)	<b>\$56.35</b>	<b>\$82.80</b>
• Special Occasions (12 cards)	<b>\$29.40</b>	<b>\$43.20</b>
• Sport (26 cards)	<b>\$44.10</b>	<b>\$64.80</b>
• Star Signs (12 cards)	<b>\$29.40</b>	<b>\$43.20</b>
• The Teacher Says...	<b>\$34.30</b>	<b>\$50.40</b>
• Time (18 cards)	<b>\$44.10</b>	<b>\$64.80</b>
• Toys (16 cards)	<b>\$39.20</b>	<b>\$57.60</b>
• Transport (21 cards)	<b>\$44.10</b>	<b>\$64.80</b>
• Underwater Animals (15 cards)	<b>\$36.75</b>	<b>\$54.00</b>
• Vegetables (17 cards)	<b>\$41.65</b>	<b>\$61.20</b>
• Weather (11 cards)	<b>\$29.40</b>	<b>\$43.20</b>
• What I Like to Do (20 cards)	<b>\$49.00</b>	<b>\$72.00</b>
• What's he/she like?(16 cards)	<b>\$39.20</b>	<b>\$57.60</b>
• What's the matter? (21 cards)	<b>\$51.45</b>	<b>\$75.60</b>

**B COURSES**

**Asas Bahasa Melayu Baru 2**  
**Asas Bahasa Melayu Baru 3**

**\$6.72**  
**\$6.72**

<b>Sari Bahasa -</b>	
Series 3A	\$6.16
Series 3B	\$6.16
<b>Sari Bahasa</b>	
Series 4A	\$6.16
Series 4B	\$6.16
<b>Sari Bahasa -</b>	
Series 5A	\$6.16
Series 5B	\$6.16
<b>Sari Bahasa</b>	
Series 6A	\$6.16
Series 6B	\$6.16
<b>Buku Panduan Guru 2</b>	
Storybook with pictures	\$8.40
<b>PMR Bahasa Malaysia \$14.50.</b>	
<b>UPSR fpmr</b>	<b>\$10.02</b>
<b>PMR Bahasa Melayu Tingkatan Peralihan</b>	
Praktis Persediaan	\$7.78
<b>PMR Bahasa Melayu Tingkatan 1</b>	<b>\$7.78</b>
<b>PMR Bahasa Melayu Tingkatan 2</b>	<b>\$7.78</b>
<b>PMR Bahasa Melayu Tingkatan 3</b>	<b>\$7.78</b>
<b>SPM Bahasa Melayu Tingkatan 4</b>	<b>\$7.78</b>
<b>SPM Bahasa Melayu Tingkatan 5</b>	<b>\$7.78</b>
<b>Latih Tubi PMR Bahasa Melayu</b>	
<b>Tingkatan Peralihan '95/'96</b>	<b>\$5.54</b>
<b>Latih Tubi PMR Bahasa Melayu-</b>	
<b>Tingkatan 1</b>	<b>\$5.54</b>
<b>Latih Tubi PMR Bahasa Melayu-</b>	
<b>Tingkatan 2</b>	<b>\$5.54</b>
<b>Latih Tubi PMR- Bahasa Melayu-</b>	
<b>Tingkatan 3</b>	<b>\$5.54</b>
<b>Latih Tubi Terkini PMR- Bahasa Malaysia -Tingkatan</b>	
<b>Peralihan</b>	<b>\$5.54</b>
<b>Latih Tubi Terkini PMR Bahasa Malaysia 1</b>	<b>\$5.54</b>
<b>Latih Tubi Terkini PMR Bahasa Malaysia 3</b>	<b>\$5.54</b>
<b>Bahasa Malaysia Berdasarkan</b>	
<b>Format UPSR Terkini</b>	<b>\$5.54</b>
<b>Prestasi Cemerlang SPM Bahasa Malaysia</b>	
<b>Tingkatan 4</b>	<b>\$5.54</b>
<b>Tingkatan 5</b>	<b>\$6.66</b>
<b>SPM Bahasa Melayu Menepati Terkini</b>	<b>\$5.54</b>
<b>SPM Bahasa Inggeris</b>	
Grammar Practices and complete answers	\$5.54
<b>Penilaian Prestasi PMR</b>	<b>\$5.54</b>
<b>Amalan Bahasa Malaysia Tingkatan Peralihan</b>	
Sasaran 1/Sasaran2	\$8.90
<b>Mengenal sambil Membaca Picturebook</b>	<b>\$8.90</b>
<b>Titian KBSM Bahasa Malaysia- -Tingkatan Satu</b>	<b>\$11.14</b>
<b>Pengasah Bahasa Jilid 1</b>	<b>\$7.78</b>
<b>Pengasah Bahasa Jilid 2</b>	<b>\$7.78</b>
<b>Prestasi Bahasa Melayu</b>	
<b>Level 1</b>	<b>\$5.54</b>
<b>Level 5</b>	<b>\$5.54</b>
<b>Persiapan UPSR Bahasa Melayu-</b>	
<b>ahun 1987 hingga1993</b>	
Series 1	\$5.54
Series 5	\$5.54
Series 6	\$5.54
<b>Persediaan Bahasa Melayu Set Model UPSR</b>	<b>\$5.54</b>
<b>Tatabahasa Kini! Bahasa Melayu KBSR</b>	
Tahun 3	\$5.54
Tahun4	\$5.54
Tahun5	\$5.54
Tahun6	\$5.54

## C. SUPPLEMENTARY MATERIALS

### C.1. PRIMARY

#### **Ini Tulisan Saya (Writing Book)-**

<b>Series 1a</b>	<b>\$5.54</b>
<b>Series 1b</b>	<b>\$5.54</b>
<b>Series 2a</b>	<b>\$5.54</b>
<b>Series 2b</b>	<b>\$5.54</b>
<b>Series 3a</b>	<b>\$5.54</b>
<b>Series 3b</b>	<b>\$5.54</b>
<b>Series 4a</b>	<b>\$5.54</b>
<b>Series 4b</b>	<b>\$5.54</b>
<b>Series 5a</b>	<b>\$5.54</b>
<b>Series 5b</b>	<b>\$5.54</b>
<b>Series 6a</b>	<b>\$5.54</b>
<b>Series 6b</b>	<b>\$5.54</b>

#### **Bacaan (Reading)-**

<b>Series 1</b>	<b>\$5.54</b>
<b>Series 2</b>	<b>\$5.54</b>
<b>Series 3</b>	<b>\$5.54</b>

#### **Kesalan Si Gembala, Kucing Eni-, Zahir dan Amran, SangKancil Penyelamat-**

A set of 4 children's reading book \$20.00

#### **Mengkaji Kuning,Mengkaji Hijau, Mengkaji Merah-, Mengkaji Biru**

A set of 4 children's science books \$56.00

### C 2 GRAMMAR/WRITING

#### **Pandai Mengarang Untuk Darjah Enam**

Lessons with blank pages to write on \$3.92

**Menulis A B C - Writing the ABC** \$5.54

**Mengenal A B C - Writing the ABC** \$5.54

**Mengenal Pranombor, Ruang dan Masa**

Writing explained with pictures \$5.54

**Mengenal Nombor** Writing numbers \$5.54

**Asas Pendidikan Islam** \$5.54

**Pengulisan Kini Bahasa Melayu- Writing Books**

Tahun 3 \$5.54

Tahun 4 \$5.54

Tahun 5 \$5.54

**1000 Words in Pictures** \$16.74

#### **Advanced writing for students of Malay Indonesian**

*Advanced Writing* comprises 12 lessons which show students how to write chronological sequences, indicate spatial relations, classify, compare and contrast, generalize, show cause and effect, express opinion, define, predict, hypothesize, propose & refute. \$22.50

#### **Bahasa Melayu Lee Ing Latihan Cuti Sekolah**

Reading and writing exercises

Series 1 \$8.90

Series 2 \$8.90

### C.3 READING

#### **Fiction for Adults**

**Cahaya Ogos** \$16.80

**Pertentagan** \$20.16

**Keris Mas** \$17.92

**Interlok** \$22.40

**Ingin Jadi Pujangga** \$50.40

**Ngugi Sebutir Gandum** \$22.40

**Sempana** \$33.60

**Warisan Kami** \$27.94

**Voss** \$39.20

**Salina** \$13.44

**Mutiara Timur** \$13.44

**Madu Dalam Saringan** \$13.44

**Untuk Siapa Genta Bergema** \$20.16

Balasan Dosa	\$39.20
Lantai T. Pinkie	\$29.12
Korban Kasih	\$11.20
Fajar Di Hujung Malam	\$12.32
Arah Ke Mana	\$6.70
Kaeda Penyelidikan Pendidikan	\$24.64
Gadis Dalam Gambar	\$11.20
Catatan Nostalgia	\$7.28
Buluh Perindu Awang Selasar	\$13.44
Botchan	\$6.72
Bermula Dan Berakhir	\$24.64
Begawan	\$20.16
Angin Dari Gunung	\$10.08
Anak Din Biola	\$4.48
Hujan Pagi	\$16.80
<b>Non-fiction for Adults</b>	
Dato Onn Jaafar	
Pengasaa Kemerdekaan	\$33.60
Tun Syed Nasir	
Koleksi Ucapan	\$39.20
Arena Wfati	
Sudara	\$22.40
Tuhfat Al-Nafis	
Sejarah Melayu-Islam	\$39.20
Buku Idea Untuk Projek Reka Cipta	\$4.42
Fotografi	\$39.20
Pengurusan Edisi Ketiga	\$42.56

#### **C4 SELF STUDY**

**Learn Malay :A Phrase a Day \$18.98**

*Learn Malay: A Phrase a Day* is a simple and comprehensive way towards achieving fluency in Malay language in a year.

**Malay for Everyone - \$21.22**

This is a specially designed teach-yourself book for those who are conversant in English and want to learn and master the Malay language, in the shortest possible time, in the privacy and comfort of their homes, at their own leisure.

**Malay made easy \$18.98**

Speak Malay intelligibly and accurately in 50 easy lessons. The book includes a vocabulary list in which every word is broken into syllables to help with pronunciation.

**Converse in Malay- \$18.98**

Compiled from a series of highly successful radio lessons over the Radio and Television Malaysia, a programme which proved to be very popular and beneficial to thousands of listeners who want to master Malay language.

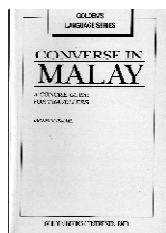
#### **GOLDEN LANGUAGE SERIES**

**Malay Made Simple \$11.14**

*Malay Made Simple* is specially published for those who wish to converse in Malay within a short span of time

**Converse in Malay \$11.14**

*Converse in Malay* is intended to disseminate the Malay language through English, in particular to the foreigners who visit Malaysia.



**Easy Conversation in Malay \$11.14**

A handbook designed to enrich your vocabulary and to ensure effective communication in Malay on a wide range of topics

**Speak Malay \$11.14**

*Speak Malay* is simple, practical and designed to be used at any time or place. A glossary of Malay-English words is provided at the end of this book to facilitate foreigners for better understanding of Malay.

**Practical Conversation in Malay \$11.14**

*Practical Conversation in Malay* is an intensive, 'LEARN BY YOURSELF' Malay language course designed for learners with no previous knowledge of Malay at all.

**Speak Malay! \$18.98**

*Improve your spoken Malay in only 3 months.*

This guide provides beginners who already know a little colloquial Malay with a properly graded course in simple spoken Malay to improve their grasp of the language.

**Speak Standard Malay \$18.98**

The approach is structured so that basic phrases in the dialogue exercises help you understand the hidden meanings behind the words. The use of 'polite' Malay in all the conversations will give you the confidence to talk to anyone without offending.

**Arah Ke Mana \$6.70**

A play

**Malay: Ambassador Language Series \$38.50**

Contains 1 audio cassette, a course guide and a mini phrasebook. A 6 week course designed to enable you to begin communicating effectively from the very first day

**Learn Malay The Easy Way Book 1 \$8.90**

*Learn Malay The Easy Way, Book One*, is the first of a series of books being prepared to encourage an interest in the Malay language. Malay is a language which one can pick up quickly and speak badly. This course is designed to enable you to learn quickly and to speak well

**Learn Malay The Easy Way Book Two \$8.90**

*Learn Malay the Easy Way, Book Two*, is the second of a series of six books being prepared to encourage an interest in the Malay language. It contains over two hundred team words which are listed alphabetically in the Word Index at the end of the book.

**Colloquial Malay A Complete Language Course**

*Colloquial Malay* is easy to use and completely up to date! Specially written by experienced teachers for self-study or class use, the course offers you a step-by-step approach to written and spoken Malay. No prior knowledge of the language is prequired.

Book and 2 x 60 min cassettes **\$90.00**

**Colloquial Malay - Book Only \$45.00**

By the end of this rewarding course you will be able to Buku communicate confidently and effectively in Malay in a broad range of everyday situations.

**Everyday Malay - Phrasebook & Dictionary**

*Everyday Malay* is designed specifically with the visitor in mind, and contains everything you need to begin communicating effectively from the very first day **\$14.95**

#### **D 4. DICTIONARIES**

**Kamus Sebutan \$11.14**

**Kamus Komputer Saya**

An easy to understand picture dictionary about computers for children **\$10.00**

**Kamus Sebutan**

Dictionary with pictures on everyday life **\$8.90**

**Kamus Pelajar khas untuk KBSM \$12.25**

**KAMUS PELAJAR \$29.10**

**Kamus Pelajar \$14.50**

Malay-English / English-Malay Dictionary **\$30.75**  
 Featuring over 21,000 entries, this is the most modern and comprehensive Malay-English/English-Malay dictionary available. It is designed for non-Malays seeking to obtain a real mastery of Malay by speaking and by reading both historical and contemporary texts.

**Kamus Visual Kanak -Kanak \$29.10**  
 Magnificently illustrated, large-format vocabulary builder. Although designed for children in the five to fifteen bracket, this book makes learning Malay words so interesting parents will be pestering their kids to get a look at it. More than 700 full colour illustrations and 2500 words covering animals, ships, shoes, games, science and nature and much, much more.



**Pocket Dictionary English-Bahasa Malaysia / Bahasa Malaysia English \$4.42**

**Malay Dictionary Eng-Mal/Mal-Eng \$15.95**

The Most Up-to-date and Indispensable Bilingual Pocket Dictionary, accurate and reliable

**Kamus Harian \$16.74**

## **E MALAY AND SINGAPOREAN CULTURE/ COOKERY**

### **Malaysia**

**Malaysia Kuala Lumpur Travel Map- \$11.14**

A detailed travel guide for discerning travellers, it is an up to date guide with information of places and colourful chart Including histories of places that will enhance your travel

**Malaysia- Penang-Travel Map- \$11.14**

A detailed travel guide for discerning travellers with up to date guide of place and its history

**Malaysia-Sabah& Kota Kinabalu- Travel Map- \$11.14**

A detailed travel guide for discerning travellers with up to date information about places of interest, and its history

**Native Orchid of Peninsula Malaysia- \$27.94**

A colourful illustration of Malaysian orchids

**Hutan Perladangan di Kawasan Tropika-Dewan Bahasa Dan Pustaka- \$30.00**

A Department of Forestries research of tropical areas.

**History of Malaya & South East Asia- \$12.26**

A comprehensive book with lively narrative of the historical movement in the region.

**A History of Malaysia \$33.54**

This book traces events in the Malay world from early times to the twentieth century and shows how they have contributed to the formation of modern Malaysia.

**Sabah & Sarawak with Brunei Darussalam \$18.00**

Authoritative essays on history, geography, culture and the arts provide fascinating background readings on everything from flora and fauna to religion and language

**East Malaysia and Brunei \$18.00**

Practical up-to-date travel information. Stunning photographs by Asia's top professionals entertain as well as inform. Maps to all major towns and tourist areas are included

### **Singapore**

**Singapore Travel Map- \$11.14**

A travellers guide to interesting places with an information of places its history

**Singapore Travel Map- \$10.00**

This map includes Sentosa and Pulau Tekong, and a plan for Singapore.

**Singapore Travel Guide- \$12.38**

An easy reading travel pocket guidebook with historical overview of places and how to get around places of interest.

**Singapore- Malaysia TravellersGuide- \$8.00**

A guide and advise for travellers, where you can get a bargain and cheaper cost accommodation. Included in this book are 12 maps, details of package tours, entertainment, currency and culture of these two countries.

**Singapore Simple Guide Customs & Etiquette \$17.86**

The do's and don't of travelling to Singapore and the eating manners to remember when you travel to Singapore a very handy guide for everyone.

**Discover Singapore \$22.00**

A guidebook for travelling to Singapore. Very Informative with restaurants and hotels itineraries, and complete practical information to ensure a successful trip. Fun to read, easy to use.

**Essential Singapore- \$8.00**

A guidebook in travelling to Singapore. Pratical, informative, background information, what to see, accommodation, eating and shopping places. As well as budget tips, maps and colourful photographs throughout.

**Introduction to Singapore- \$15.00**

A guidebook with information of cultures, places food and its people. As well as colourful photographs of Singapore

**Singapore-Insight Pocket Guides- \$8.00**

An insight pocket guidebook for everyone, A guide for short trip travellers who want to know how to make the most of their time, also suggests itineraries for a short day stay, cuisine and much more.

## **F SOFTWARE**

**Talk Now -Learn Malay \$54.95**

## **G. LANGUAGE LABORATORY**

**Sunca Personal Language Laboratory \$275.00**

For the first time language students can have a fully portable language laboratory, enabling them to improve vocabulary and perfect pronunciation in any language, anywhere, anytime.

*How does it work?*

The **SUNCA PLL** combines tape recorder with a digital microprocessor. The built-in microprocessor enables words or phrases of up to 12 seconds to be transferred from the tape onto the digital memory. The phrase can be listened to as many times as necessary, and then by activating he built-in microphone, the student can make a corresponding voice recording. The user's pronunciation can now be compared with that of the tape. This process of practising and comparing an isolated word or sentence can be continued as many times as necessary. When the student is confident with the pronunciation and chooses to press **CONTINUE**, the memory is wiped clear and the practising of new phrase can begin.

*Will I wipe the tape?*

Once a word, or group of words, is transferred from the tape onto the digital memory (microchip), the tape is no longer involved. All the practising and comparing is done on the microprocessor, so there is no risk of wiping the original tape - in fact, teachers are finding that use of the **SUNCA PLL** actually prolongs the life of the cassettes! It is also

possible to use the *SUNCA* for recording purposes, so the teacher is able to make his/her own masters.

*What type of tape can be used?*

Any tape that would be used in a normal tape recorder is suitable -this includes any commercial cassettes the school already possesses, or cassettes the teacher has made, as in the previous section.

*More questions?*

Ask us for a detailed brochure, which should answer all your questions.